

## Tan̄tan̄a tsghatá lwa 1 Yuhwana

### *Gwada Lazglafta ná, ta vlay ta hafu*

<sup>1</sup> Nana skwi ta vindaghunafta ηni na ná, gwada ta ghəŋa mndu ta vla hafu ta nzakway daga ta kul zraftá\* inda skwi ya. Ta ghəŋa skwi snaŋ ηni nda skwi nghan̄ ηni nda ira ηni, nda ya vitsanava ηni, nda ya ksəŋ ηni nda dzva ηni ta mnaghunata ηni.

<sup>2</sup> Na zlagapta tsa mndu ta vla hafu ya, ka nghan̄tá aŋni nda ira ηni. Tsaya kəl aŋni ka nzakway ka masləm̄tsəkani, kəl ηni ka mnay ŋa ghuni ta gwada ta hafu ŋa kdekedzen̄ si ta nzaku tavata Da mu, ka maravatá† tsi ta wa ira mu.

<sup>3</sup> Tsa skwi nghan̄ ηni nda ya snaŋ ηni ya, tsaya ta mnaghunata aŋni kada nzakwa kuni nda guya nda aŋni. Ka nda guya ghəŋa mu katsi, nda guya ghəŋa mu kawadaga nda Lazglafta Da, nda ya nda zwan̄ani Yesu Kristi.

<sup>4</sup> Kada kd̄iŋta rfa mu‡ ta ndəghafta ta kəl ηni ka vindaghunaftá na skwiha na.

### *Mbada ma tsuwadək*

<sup>5</sup> Tsuwadəka nzakwa Lazglafta, had̄ skwi ka grum da tsi wu, na skwi snaŋ aŋni da tsi, ta mnaghunata aŋni.

<sup>6</sup> Ka nda guya ghəŋa mu nda Lazglafta ka mu katsi, ta ghəŋa tsa tata mbada mu ma grum,

---

\* **1:1** Gray nda 2:13. Yuhwana 1:1. † **1:2** Ngha ta Yuhwana 1:14.

‡ **1:4** Rfa mu: Ma sana vliha ná, rfa ghuni.

tsakalawi tsa ta tsakalə mu, maga a mu ta skwi tdukwa wa.

<sup>7</sup> Ala ka si ta mbadə ma tsuwadək mu ta mbadə manda nzakwa Lazglafta ma tsuwadək ya, nda guya ghəŋa mu sani nda sani nda tsa ŋa ghuḅimista usa Yesu Zwaŋa Lazglafta ta inda dmakuha mu.

<sup>8</sup> Ka haḍ mu ta ga dmaku wu ka mu katsi ná, nana ghəŋa mu ta nanə mu, haḍ kahwathwata ma amu nda tsa wa.

<sup>9</sup> Ala ka si mniginmna mu ta dmakwa mu nda wa mu katsi, dza'a plimispla Lazglafta ta dmakwa mu, ŋa ghuḅinṭani ta inda dmakwa muḤ, ŋa nzakwa mu tsuwedək ta kəmani, kabga tsatsi Lazglafta tdukwa. Skwi mna tsi ta magamaga manda va tsaya.

<sup>10</sup> Ka ta ga amu ta dmaku wu ka mu katsi, ta tsakalawi Lazglafta ka'a mu nda tsaya. Haḍ tsa gwadani ya ma ŋudufa mu nda tsa tama wa.

## 2

<sup>1</sup> Zwana ḍa, skwi kəl yu ka vindaghunaftá na skwi na ná, vindaghunaf vinda yu ŋa mbəl ŋa waray ghuni ta maga dmaku. Ala ka si magamaga mndu ta dmaku katsi, mamu mndu tdukwa ta nzaku tavata Lazglafta ta kla lwa mu ŋani. Tsa mndu ya, Yesu Kristi ya.

<sup>2</sup> Tsatsi ta mtuta ŋa pla ghəŋ kada plimista Lazglafta ta dmakuha\* mu. Nza a ŋa pla dmakuha amu ndaghəŋa mu wu, laviŋlava ta pla dmakwa inda mnduha ta ghəŋa haḍik demdem guli.

---

§ 1:9 Gray nda Zabura 32:1-5. \* 2:2 Gray nda Ruma. 3:25-26.

### *Lfida zlahu*

<sup>3</sup> Ka ta magay mu ta skwi ta mnamata Lazglafta katsi ná, tsaya ta maramañta kazlay: Nda sna mu kahwathwata ta Lazglafta kə'a.

<sup>4</sup> Ka ka mndu mantša, «nda sna yu ta Lazglafta,» ka'a, ta sna a ta skwi ta mnata Lazglafta kay guli wu, tsa mndu ya ná, ta tsakalawi. Had kahwathwata dekdek ma ñuđufani wa.

<sup>5</sup> Mndu ta snatá gwada Lazglafta ná, dñuđva ta Lazglafta kahwathwata. Tsaya ta gramafta kazlay: Nda ndi'a mu nda Lazglafta kə'a.

<sup>6</sup> Ka nda ndi'a nzakwa da kawadaga nda Lazglafta, ka mndu katsi ná, ka maga tsi ta skwi manda ña Yesu Kristi.

<sup>7</sup> Zwanama da, ka lfidani a na zlahu ta vindaghunafta yu na wu, va tsa zlahu manda ghalya yeya. Nda sna kuni ta tsa zlahu ya daga ma zlraftá† mnaghunatá gwada Lazglafta. Va tsaya tsa gwada snañ kuni ya.

<sup>8</sup> Anj mndani, lfidani na zlahu ta vindaghunafta yu na, kabga nzakwa Yesu Kristi ná, vərda lfida nzaku ya maramañ tsi. Mantša ya kaghuni guli. Manda skwi ta had grum tama wu, ta zlagəzlagu vərda tsuwadək.

<sup>9</sup> Ka «ma tsuwadək yu» ka mndu ta gray, tata husañhusa zwanamani ta nzakway ma zlgħay nda ñuđuf katsi ná, ta ma grum tsa mndu ya manda va nzakwani ghalya.

<sup>10</sup> Ala ka ta dñay mndu ta zwanamani katsi, nda nza nzakwa tsa mndu ya ma tsuwadək, had sana skwi dza'a sabi da tsi ña zləmbiñtá mndu wa.

---

† 2:7 Ngha ta Yuhwana 13:34.

11 Mndu husan̄ zwan̄amani ná, ma grum nzatá nzakwani, ta tatdamaku tsa mndu ya ma grum. Sna a ta vli ta mbaðe tsi ta mbaða mida wu, kabga tðíkanaf tðíka grum ta irani.

*Ma ðvu kuni ta ghəŋa haðík*

12 Zwana ða, ka yu ta vindaghunafta na: «Plighunis pla Lazglafta ta dmakuha ghuni, kabga slna Yesu Kristi ta magata.»

13 Kaghuni dadaha, ka yu ta vindaghunafta na: «Nda sna kaghuni ta tsa mndu ta nzakway daga ta kul zlraftá‡ inda skwi ya.» Kaghuni duhwalha, ka yu ta vindaghunaftá kaghuni guli na: «Ghuðasapghuðasa kaghuni ta halaway.»

14 Kaghuni zwani, ka yu ta vindaghunafta na: «Nda sna kaghuni ta Da mu Lazglafta.» Kaghuni dadaha, ka yu ta vindaghunafta na: «Nda sna kaghuni ta tsa mndu ta nzakway daga ta kul zlraftá inda skwi ya.» Kaghuni duhwalha, ka yu ta vindaghunafta na: «Nda mbra kaghuni, nzamza gwada Lazglafta ma kaghuni, ka ghuðasaptá kuni ta halaway.»

15 Ma hara'u kuni ta tva nzakwa mnduha ma ghəŋa haðík. Ma laghu kuni ngha skwiha ma ghəŋa haðík. Ka laghula mndu da hara'uwa skwiha ma ghəŋa haðík katsi ná, ðva a tsa mndu ya ta Da mu Lazglafta wa.

16 Skwi ta magə mnduha ma ghəŋa haðík ná, maga skwi kumaf slu'uvgha tan̄ nda skwi kumaf ira tan̄ ya. Mutsafta tan̄ kay guli, glay tan̄ ta ghəŋ nda tsi. Mndərga tsahaya ma nzaku ná, Da mu

---

‡ 2:13 Gray nda 1:1.

Lazglafta a ta taghamafta wu. Nja na ghəŋa hadik na mndərga tsaya.

<sup>17</sup> Dina ka snaŋta kaghuni kazlay: Ta kďakukďaku nana ghəŋa hadik na kə'a. Inda na skwiha ta mamə mnduha na guli ná, dza'a kďukďa. Mndu ta maga skwi ta kumə Lazglafta ya ná, tsaya mndu dza'a nzata nda hafu ŋa kďekedzeŋ.

### *Ghuma Kristi*

<sup>18</sup> Zwana da, ndusa ghəŋa hadik ka kďaku, manda va ya snaŋ kuni kazlay: Dza'a saghasa ghuma Kristi kə'a ya ná, daga ndana ná, sli'agapsli'a ghumaha Kristi. Tsaya ta gramafta kazlay: Ndusa kďakwa ghəŋa hadik§ kahwathwata kə'a.

<sup>19</sup> Tsa ghumaha ya ná, mataba mu sli'agapta həŋ. Si nza a nzakwa taŋ kawadaga nda amu wa. Ka má nda nza nzakwa taŋ kawadaga nda amu ná, má gďavagďa həŋ tavata amu. Magamaga manda tsaya kabga ŋa snaŋta kazlay: Mataba amu a həŋ demdem wu kə'a.

<sup>20</sup> Kaghuni ya, vlaghunavla Kristi ta Sulkumani. Kaghuni demdem, nda sna kaghuni ta vərďa skwi ta ghəŋa Yesu Kristi.

<sup>21</sup> Kəl yu ka vindaghunafta na: «Kwalaghuni kul snaŋtá vərďa skwi a wu, kabga nda sna kuni.» Nda sna kuni guli kazlay: Guya a tsakalawi ta vgha nda kahwathwata wu kə'a.

<sup>22</sup> Wa va na mghama tsakalawi na? Mndu ta vziŋtá Yesu kazlay: Kristi a wu, ka'a a tsa wa. Tsa mndu ya ná, ghuma Kristi ya ta vziŋta i Lazglafta nda Yesu tani ya.

---

§ 2:18 Ngha ta Mata 24:5, 23-24, Markus 13:21-22.

<sup>23</sup> Dər wati ma mndu ta vziŋtá Zwanja Lazglafta ná, hađ tvani ŋa nzuvta nda Lazglafta ta nzakway ka Dani wa. Ala dər wati ma mndu ta mnay banluwa kazlay: Yesu ná, Zwanja Lazglafta ya kə'a, nda nza nzakwani nda Lazglafta ta nzakway ka Dani\* guli.

<sup>24</sup> Kaghuni, ŋanawa ŋa ta tsa skwi snaŋ kuni daga zlrafta ghuni ta zlghaftá gwađa Lazglafta ya. Ka ŋanaŋa kuni ta tsa skwi snaŋ kuni daga zlrafta ghuni ta zlghaftá gwađa Lazglafta ya katsi, dza'a gđavagđa nzakwa ghuni kawadaga nda Zwanj nda Lazglafta guli.

<sup>25</sup> Ka Kristi tamaftá imi ta sləməŋ ná, dza'a vlaghunavla yu ta hafu ŋa kđekedzeŋ, ka'a.

<sup>26</sup> Vindaghunafvinda yu ta tsa skwiha ya, kabga ka maga kuni ta đasuwa nda tsa gwal ta kuma hla səla ghuni ya.

<sup>27</sup> Kaghuni, tsa Sulkum vlaghuna Kristi ya ná, ta nzaku ma kaghuni. Wya ta mamu tsa Sulkum ya ma ŋudufa ghuni ya, psəgla a kuni ta sana mndu ŋa taghaghunaftá sana skwi wu, kabga ta taghaghunaftagha tsa Sulkum ya ta inda skwi. Tsa skwiha ta taghaghunafta tsi ya guli ná, vərđa skwiha ya. Hađ tsakalawi mida wa. Gđavawagđa kawadaga nda Yesu Kristi manda ya ta taghaghunafta Sulkumani.

<sup>28</sup> Mantša tama zwana đa, gđavawagđa kawadaga nda Yesu Kristi, ŋa kwala zləŋ ksa amu bađu vragata dza'a vragata tsi, ŋa kwala hula ksa amu guli ta kəmani.

### *Zwana Lazglafta amu*

---

\* **2:23** Ngha ta Mata 11:27, Yuhwana 5:23, 15:23.

<sup>29</sup> Ka si nda sna kuni kazlay: Tudúkwa mndu Yesu Kristi kə'a, nda ra guli ka snan̄ta ghuni kazlay: Gwal ta maga skwi tđukwa ná, zwana Lazglafta hən̄j kə'a.

### 3

<sup>1</sup> Nghawa ka Da mu Lazglafta đvutá amu 6a! Zwana 6a kə'a ta hga amu. Manda va tsaya nza-kwani guli, zwana Lazglafta\* amu. Tsaw sna a mnduha ma ghən̄ja hadik ta amu wu, kabga sna a hən̄j ta Lazglafta wa.

<sup>2</sup> Zwanama 6a, daga ndanana zwana Lazglafta amu. Nziya nza tsi, tsa nzaku ká mu dza'a nzakway ta kəma ya ná, ta ma đifa kaku. Tsaw nda sna amu kazlay: Bađu vragata dza'a vragata Kristi ná, dza'a nzakway amu manda tsatsi kə'a, kabga dza'a nda ngha mu ta nzakwani.

<sup>3</sup> Ka si mant̄sa tsi kati, inda mndu ta faftá ghən̄jani ta Kristi ná, dza'a waray ta ghən̄jani da dmaku manda n̄ja Kristi kul gatá dmaku ya.

<sup>4</sup> Ka ta gđagđá mndu ta maga dmaku kati ná, sna a tsa mndu ya ta zlahá Lazglafta wa. Dmaku ná, kwal kul sna zlahá Lazglafta ya.

<sup>5</sup> Wya nda sna kaghuni kazlay: Sasa Yesu Kristi ta ghən̄ja hadik da klaghutá dmakwa mnduha kə'a. Tsatsi ná, had dmaku đekđek tida wa.

<sup>6</sup> Inda mndu ta gđavata kawadaga nda Yesu Kristi ná, had ta gəgəltá dmaku wa. Inda mndu ta gđata ta maga dmaku guli ná, ta tsatsaf a ta Yesu Kristi wu, ta sna a guli wa.

<sup>7</sup> Mant̄sa tama zwana 6a, ma snə kuni ta bara mnduha. Mndu ta gđata ta maga skwi tđukwa ná,

---

\* 3:1 Ngha ta Yuhwana 1:12.

tdúkwa tsa mndu ya manda nzakwa Yesu Kristi ka mndu tdúkwa ya.

<sup>8</sup> Mndu ta gdata ta maga dmaku ná, mista halaway tsa mndu ya, kabga ta maga dmaku halaway daga ka yawu zraftani ta gata. Tsaya kəl Zwaṇa Lazglafta ka saha. Sahani ta ghəṇa hadik ná, ṇa zliṇtá slna halaway.

<sup>9</sup> Dər wati ma mndu ta nzakway ka Zwaṇa Lazglafta, had ta ga dmaku wu, kabga mamu Sulkuma Lazglafta ma ṇudufani. Had ta kdəṇtá maga dmaku dekdek wu, kabga nda nza Lazglafta ka Dani.

<sup>10</sup> Dər wati ma mndu kul had ta maga skwi tdúkwa, nza a tsa mndu ya ka Zwaṇa Lazglafta wa. Mantsa ya mndu kul dva zwaṇamani guli. Ta tsahaya ta tsatsafta lu ta nzakwa zwana Lazglafta nda nzakwa zwana halaway.

### *Dvuma mndu manda ṇa Kristi*

<sup>11</sup> Daga zrafta ghuni ta zlghaftá gwada Lazglafta mnaghunata lu kazlay: Dvumadva ta sani nda sani† kə'a.

<sup>12</sup> Yaha amu da nzakway manda Kayinu. Tsatsi ná, nda nza ka zwaṇa halaway, ka dzatá tsi ta zwaṇamani. Kabgawu kəl tsi ka dzata na? Kabga ghwadaka skwi ṇa Kayinu ta magay, tdúkwa‡ skwi ṇa tsa zwaṇamani ya ta magay, kəl tsi ka valafta tida ka dzata.

<sup>13</sup> Zwanama da, ka ta husaṇhusa§ kuni ta mnduha ma ghəṇa hadik katsi, yaha da nzakway ka skwa ndərmimay da kaghuni.

† **3:11** Ngha ta Yuhwana 13:34.   ‡ **3:12** Ngha ta Zrafta 4:1-8.

§ **3:13** Ngha ta Lukwa 6:22, Yuhwana 15:18-19. 17:14.



14 Amu ná, nda sna amu kazlay: Sabsa amu ma mtaku ka nzata nda hafu\* kə'a, kabga ta dʋuta amu ta zwanama mu. Mndu kul dʋa zwanamani ná, ma mtaku ta gɔavata tsatsi.

15 Mndu husaŋ zwanamani ná, mnda dzatá mndu tsa mndu ya. Nda sna kaghuni guli kazlay: Mndu ta dzatá mndu ná, ta mutsa a hafani ŋa kdekedzeŋ wu kə'a.

16 Wya tvi kəl amu ka snaŋtá skwi ta hgə lu ka dʋa mndu: Dʋudʋa Yesu Kristi ta amu, ka saha tsi vlatá ghəŋani ma vla amu. Amu guli ná, vlamavla amu ta ghəŋa mu guli ma vla zwanama mu.

17 Ka mamu skwi da mndu, ka nghanjá tsi ta zwanamani ta pɔay, ka laghu tsi da nghay nda iri† katsi ná, laviŋ a tsa mndu ya ta mnay kazlay: Ta dʋay yu ta Lazglafta kə'a wa.

18 Zwana dá, gwaday ma wi kwenkwen a dʋa zwanama wa. Dʋamadʋa kahwathwata ma ŋudufa mu, ka maga mu ta skwi manda tsaya.

19 Mantsa ya dza'a grafta mu kazlay: Ta mbaðə ta vərda tvi mu ta mbaða kə'a. Tsaya tama ná, nda lba ŋudufa mu ta kəma Lazglafta.

20 Ka ta dga ghəŋ mu ta ghəŋa skwi maga mu katsi, nda sna amu kazlay: Mal Lazglafta nda sna ta inda skwi ta magə mu ka ŋudufa mu kə'a.

21 Zwanama dá, ka haɔ dga ghəŋ ta dgə mu ta ghəŋa skwi maga mu wu katsi, wadah vgha mu ta sladu ta kəma Lazglafta.

22 Dər má nu dawan mu da tsi ta vlamavla kabga ta snanasna mu ta zlahani, ta maganamaga mu ta skwi ta zdəganata.

---

\* **3:14** Ngha ta Yuhwana 5:24. † **3:17** Ngha ta Vrafta ta Zlahu 15:7-8.

<sup>23</sup> Ká tsa zlaha Lazglafta ya ta mnay na: «Fafwafa ta ghəŋa ghuni ta hga Yesu Kristi zwanani, ka đvuvusta kuni ta vgha ghuni sani nda sani,» ka zlahani ta mnamata‡.

<sup>24</sup> Mndu ta sna zlaha Lazglafta ná, ta gđavagđa kawadaga nda Lazglafta, ta gđavagđa Lazglafta guli kawadaga nda tsatsi. Nda sna amu guli kazlay: Ta gđavagđa Lazglafta ma amu nda ma Sulkum ya vlama tsi kə'a.

## 4

<sup>1</sup> Zwanama đa, ma gi sna kuni ta gwada mndu ta mnay kazlay: Mamu Sulkuma Lazglafta ma i'i kə'a ya. Daslawa tsa skwi ta mnə tsi ya karaku, ka mamu Sulkuma Lazglafta\* mida, ka had' wa a tsi. Kəl yu ka mna tsaya ná, kabga nda ndəgha ghwadaka anabiha ta sli'agapta ta ghəŋa hadik.

<sup>2</sup> Ka mnaghunamna yu ká kuni dza'a graftá mndu nda Sulkuma Lazglafta mida 6a: Ka ta mnay mndu kazlay: Yesu ná, Kristi ya, sa daga da Lazglafta, ka yata' lu, ka mndu kə'a ná, mamu Sulkuma Lazglafta ma tsa mndu ya.

<sup>3</sup> Ka had' tsa mndu ya ta mnay kazlay: Manda tsaya nzakwa Yesu kə'a wu ná, had' Sulkuma Lazglafta ma tsa mndu ya wa, sulkuma ghuma Kristi mida. Nda ghada snaŋta ghuni ta mnay kazlay: Dza'a saghasa tsa ghuma ya kə'a. Nda ghada saghani ndanana tama ta ghəŋa hadik.

<sup>4</sup> Kaghuni zwana đa, zwana Lazglafta kaghuni, ghu6asapghu6asa kaghuni ta tsa gwal nana mndu ya, kabga mal tsa Sulkum ma kaghuni

---

‡ 3:23 Ngha ta Yuhwana 13:34, 15:12, 17. \* 4:1 Ngha ta Vrafta ta Zlahu 13:2-6.

ya mbratani ka tsa sulkum ma gwal ma ghəŋa hadik ya.

<sup>5</sup> Hahəŋ ná, ŋa ghəŋa hadik həŋ. Tsaya ta kəl həŋ ka mna skwi ta zdəganatá mnduha ma ghəŋa hadik. Ta fana fa mnduha ma ghəŋa hadik ta sləməŋ ta həŋ guli ka snay.

<sup>6</sup> Amu ná, zwana Lazglafta mu. Mndu nda sna ta Lazglafta ná, ta snay ta skwi ta mnə ŋni. Ka Zwanja Lazglafta a mndu wu katsi ná, fa a ta sləməŋ ka sna skwi ta mnə ŋni wa. Mantsa ya ta tsatsafta mu ta gwal nda vərda Sulkum ma həŋ nda gwal nda sulkuma nana mndu ma həŋ.

### *Lazglafta ná, dvu ya*

<sup>7</sup> Zwanama da gwal dvu yu, gdamagda ta dvtutá sani nda sani. Tva dvtutá mndu ná, ta sagha daga da Lazglafta. Inda mndu ta dvtutá mndu guli ná, nda na tsa mndu ya ka Zwanja Lazglafta, nda sna ta Lazglafta guli.

<sup>8</sup> Mndu kul dvtutá mndu ná, sna a tsa mndu ya ta Lazglafta wu, kabga nzakwa Lazglafta ná, dvu ya.

<sup>9</sup> Wya ká Lazglafta maramantá tva dva mndani: Ghunagaghuna ta zwanani turtuktuk ta ghəŋa hadik kada nzakwa mu nda hafu ma tsatsi<sup>†</sup>.

<sup>10</sup> Tinjəl Lazglafta ta dvtutá amu ka ghunagatá tsi ta Zwanani ka saha da mtuta ŋa pla ghəŋ ŋa plamata Lazglafta ta dmakwa<sup>‡</sup> mu. Tsaya na vərda dvtutá mndu, da thə amu kazlay: Tinjəl amu ta dvtutá Lazglafta kə'a.

<sup>11</sup> Zwanama da gwal ta dvu yu, ka si mantsa ya dvtuta Lazglafta ta amu katsi ya, dvama dva amu guli ta vgha mu sani nda sani.

<sup>†</sup> 4:9 Ngha ta Yuhwana 3:16.    <sup>‡</sup> 4:10 Ngha ta 2:2.

<sup>12</sup> Had mndu ta kədf nghanṭá Lazglafta § nda irani wa. Tsa dʋutá vgha mu ta dʋuta mu sani nda sani ya ná, nzakwa Lazglafta ta gđavata kawadaga nda amu tsa. Ta dʋudʋa mu ta Lazglafta dar manda ya kumaŋ tsi kə'a guli.

<sup>13</sup> Lazglafta ná, vlamavla ta Sulkum. Tsaya kəl mu ka grafta kazlay: Ta gđavagđa amu kawadaga nda tsi, tsatsi guli ta gđavagđa kawadaga nda amu kə'a.

<sup>14</sup> Ghunaga ghuna Lazglafta ta zwaŋani ta nza-kway ka mnda mba mndu ta ghəŋa hadik\*, ka nghanṭá aŋni nda ira ŋni, tsaya ta mnə aŋni ŋa mnduha.

<sup>15</sup> Mndu ta mnay banluwa kazlay: Yesu ná, Zwaŋa Lazglafta ya kə'a, nda nza nzakwa Lazglafta nda tsa mndu ya, nda nza nzakwa tsatsi guli nda Lazglafta.

<sup>16</sup> Amu ná, nda sna amu kazlay: Dʋudʋa Lazglafta ta amu. Ta tsaya fafta amu guli ta ghəŋa mu.

Lazglafta ná, dʋu ya. Tsaya tama, mndu ta gđata ta dʋa mndu ná, nda nza nzakwani nda Lazglafta nda nza nzakwa Lazglafta guli nda tsatsi.

<sup>17</sup> Dza'a kəl amu ka grafta kazlay: Ta dʋay amu ta Lazglafta dar kə'a ná, wya tsi: Bađu tsa fitik dza'a tsə Lazglafta ta guma ta ghəŋa mnduha ya ná, had amu dza'a zləŋa tsa guma ya wu, kabga nda nza nzakwa mu ta ghəŋa hadik ka guram nda Yesu.

<sup>18</sup> Ka nda sna amu kazlay: Dʋudʋa Lazglafta ta amu, had amu dza'a zləŋay wa. Tsa dʋutadʋu Lazglafta ta amu ya ná, ta hliŋtá zləŋ dekdek ma

---

§ 4:12 Ngha ta Yuhwana 1:18. \* 4:14 Ngha ta Yuhwana 3:17, 4:42.

amu. Ala, ka tata zləŋ mndu katsi, murmura ŋudufani, ta fa a ghəŋani ta tsa dʋudʋu Lazglafta ya wu, kəl tsi ka zləŋ.

<sup>19</sup> Amu ná, dʋudʋa mu ta Lazglafta kabga tinəl tsatsi ta dʋuta amu.

<sup>20</sup> Ka «dʋudʋa yu ta Lazglafta» ka mndu, tata husaŋhusa zwaŋamani katsi ná, tsakalawi tsa ta tsakal tsa mndu ya, dʋu a ta Lazglafta wa. Ka dʋu a mndu ta zwaŋamani ya nghanj tsi nda irani wu katsi ná, waka a dza'a dʋutá Lazglafta ya kul nghanjtá tsi na?

<sup>21</sup> Ka dʋudʋa yu ta Lazglafta ka mndu katsi ná, ka dʋudʋa tsi ta zwaŋamani† guli, ka zlahu Kristi mnata.

## 5

### *Zlghafta ta Zwaŋa Lazglafta, tsaya ghubasaptá ghəŋa hadik*

<sup>1</sup> Dər wati ma mndu ta zlghaftá mnay kazlay: Yesu ná, Kristi ya kə'a, tsa mndu ya ná, nda na ka Zwaŋa Lazglafta. Ka dʋudʋa tsa mndu ya ta Dani Lazglafta katsi ná, dza'a dʋudʋa guli ta zwana Lazglafta.

<sup>2</sup> Ka dʋudʋa mu ta Lazglafta, ta snay mu ta zlahani guli ná, tsaya kəl amu ka snaŋta dʋudʋa mu ta Zwana Lazglafta kə'a.

<sup>3</sup> Snata mu ta zlahu Lazglafta ná, tsaya dʋafta mu ta Lazglafta kahwathwata. Bla a tsa zlahuhani\* ya guli wa.

† 4:21 Ngha ta Mata 22:36-40, Markus 12:28-31, Lukwa 10:25-28.

\* 5:3 Ngha ta Yuhwana 14:15.

4 Inda zwana Lazglafta ná, ghuḅasapghuḅasa hən̄ ta ghəṅja had̄ik. Nda ghuḅasa ghəṅja had̄ik, kabga nda fa ghəṅja mu ta Yesu Kristi.

5 Wa mndu ta ghuḅasaptá ghəṅja had̄ik na? Ba mndu ta zlglafta kazlay: Yesu ná, Zwanja Lazglafta ya kə'a ta ghuḅasapta.

### *Masl̄mtsəka Yesu Kristi*

6 Yesu Kristi ná, sasa ta ghəṅja had̄ik, ka lamə tsi nda ma ima batem, ka pghin̄tá tsi ta usani ma mtakwani†. Lami nda ma ima batem kwen̄kwen̄ yeya wu, pghin̄pgha ta usani guli. Sulkuma Lazglafta ta mnamatá tsa skwiha ya kazlay: Mantsa ya nzakwani kə'a, kabga had̄ tsatsi ta tsakalawi wa.

7 Hkən skwi‡ ta maraman̄ta kazlay: Yesu ná, Zwanja Lazglafta ya kə'a.

8 Tsa skwiha hkən ya ná, mamu Sulkuma Lazglafta, nda imi, nda us. Tsa skwiha hkən ya ná, ka skwa turtuk gwada tan̄.

9 Ka si ta tsu'ay mu ta gwada ta mnata mnduha ta ghəṅja skwi ta nghan̄ta hən̄ ya ní, malaghumala a n̄a Lazglafta ma gwada ta mnata, ka n̄a mnduha ra? Lazglafta ka ghəṅjani ta mnan̄tá tsa skwiha ya ta ghəṅja zwan̄jani.

10 Mndu ta zlglaftá Zwanja Lazglafta ná, nda sna tsatsi kazlay: Kahwathwata tsa skwiha ya kə'a. Mndu kul zlglaftá Lazglafta guli ná, niṅna ta Lazglafta ka tsakalawi, kabga kwalani kul zlglaftá skwi mna Lazglafta ta ghəṅja zwan̄jani.

---

† 5:6 Ngha ta Yuhwana 19:34. ‡ 5:7 Ngha ta Vrafta ta Zlahu 19:15.

<sup>11</sup> Vlamavla Lazglafta ta hafu ŋa kdekeden. Tsa hafu ya guli ná, nda ma zwanjani Yesu ta mutsakwa tsi. Mantsa ya ka Lazglafta mnamata.

<sup>12</sup> Mndu ta zlghaftá Zwanja Lazglafta, nda mutsa hafani. Mndu kul zlghatá Zwanja Lazglafta guli ná, mutsa a hafani§ wa.

### *Hafu ŋa kdekeden da Lazglafta*

<sup>13</sup> Vindaghunaf vinda yu ta tsa skwiha ya, ŋa kaghuni gwal ta zlghaftá Zwanja Lazglafta, kada grafta kuni kazlay: Mutsafmutsa kuni ta hafu ŋa kdekeden kə'a.

<sup>14</sup> Ta lagha mu ta kəma Lazglafta da dawwa skwi manda ya ta zdəganata ná, har ghəŋa mu, kabga ta snamasna.

<sup>15</sup> Ka nda sna mu kazlay: Ta snamasna ta inda skwi ta dawu mu da tsi kə'a, nda sna mu guli kazlay: Ta vlamavla kahwathwata ta inda skwi dawən mu kə'a.

<sup>16</sup> Ka nda nghan mndu ta zwanjani ta ga dmaku, dza'a kwal kul klaghata da mtaku ŋa kdekeden katsi, ka maga tsi ta du'a da Lazglafta ta ghəŋa tsa mndu ya ŋa vlanja Lazglafta ta hafu. Tsa hafu ya, ŋa gwal ta ga dmaku dza'a kwal kul klaghatá hən da mtaku ŋa kdekeden dza'a vla lu. Mamu dmaku ta kla mndu da mtaku ŋa kdekeden. Mna a i'i kazlay: Ka maga kuni ta du'a da Lazglafta ta ghəŋa mndərga tsaya kə'a wa.

<sup>17</sup> Inda skwi ta magə lu kul dīnaku ná, dmaku ya. Nziya nza tsi, mamu dmaku kul had ta kla mndu da mtaku ŋa kdekeden.

---

§ 5:12 Nghan ta Yuhwana 3:36.

<sup>18</sup> Nda sna amu kazlay: Dər wati ma mndu ta nuta ka Zwaṇa Lazglafta ná, hađ ta gəgəltá dmaku wa. Zwaṇa Lazglafta ta nghay, laviṇ a halaway ta ksaṇta wa.

<sup>19</sup> Nda sna amu kazlay: Nda na amu ka zwana Lazglafta kə'a. Sanlaha ma mnduha ta ghəṇa hađik ná, ta ma dzva halaway həṇ demdem.

<sup>20</sup> Nda sna amu guli kazlay: Sasa Zwaṇa Lazglafta ta ghəṇa hađik ka vlamatá tsi ta dífil ṇa snaṇtá vərđa Lazglafta kə'a. Ka ndi'aftá mu ta vgha nda vərđa Lazglafta nda ya nda zwaṇani Yesu Kristi. Tsatsi ná, vərđa Lazglafta ta vlamatá hafu ṇa kdekeden ya.

<sup>21</sup> Zwana da, dasuwa ka kuni, yaha kuni da ṇana vgha nda skwa wuyay.



## **Deftera Lfida Dzratawi New Testament in Hdi**

copyright © 2013 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Hdi

Translation by: Wycliffe Bible Translators

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### **Copyright Information**

© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### **The New Testament**

in Hdi

**© 2013, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-03-17

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files  
dated 29 Jan 2022

f257b780-c0dd-5cce-9b20-430484439898